

Не народ для ўрада, а ўрад для народа

Кастусь Каліноўскі

# РЭСУЛЬТА

## Предновогодние встречи и поздравления

Председатель Совета Министров Вячеслав Кебич встретился в Доме правительства с президентом Академии наук Беларуси академиком Леонидом Суцней и директором академического научного комплекса "Институт тепло- и массообмена имени А.В.Лыкова" академиком Олегом Мартыненко.

Обсуждены итоги работы научных подразделений АН за год, а также общее состояние дел в белорусской науке. Рассмотрены вопросы разработки комплексной программы перспективного развития экономики республики.

\*\*\*

Старшина Совета Міністраў Вячаслаў Кебіч павіншаваў беларускіх алімпійцаў з надыходзячым Новым годам.

Вячаслаў Кебіч пажадаў спартсменам паспяховага выступлення на Алімпіядзе ў Нарвегіі. Ён падкрэсліў, што лёс беларускага спорту хвалюе ўрад, які ставіць сваёй задачай забяспечыць кожнаму спартсмену ўмовы для таго, каб праявіць свой талент і дастойна прадставіць Беларусь на зімовай Алімпіядзе.

\*\*\*

Заместитель Председателя Совета Министров Сергей Линг в рамках благотворительной акции "Наши дети" посетил Бегомльскую специализированную школу-интернат Докшицкого района для детей-сирот.

От имени правительства Республики Беларусь он поздравил детей и коллектив интерната с наступающим Новым годом, вручил телевизор и новогодние подарки. Также в целях оказания материальной помощи на счет интерната переведено 1,5 млн. рублей.



Фото Александра КУШНЕРА



ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ  
ФИНАНСОВОЕ ОБЩЕСТВО

Желаем Вам  
счастья и процветания  
в Новом году!



LADA  
ОМС



СП "Лада-ОМС" от своего имени и от лица участников автопробега Лондон-Нью-Йорк на автомобилях "Форд", прибывающих в Минск в новогоднюю ночь, поздравляет вас с Новым годом. Желает всех благ и процветания!



31 СЕНТЯБРЯ 1993 г.  
№ 251 (538)

Выдаётся с 31 сентября 1991 г.  
Цена в розницу - 25 руб.

Брокерский Дом АТЛАНТ поздравляет своих клиентов и всех добрых людей с наступающим Новым Годом!



ПОЗДРАВЛЯЕМ ВСЕХ  
С НОВЫМ 1994 ГОДОМ!



тел. /0172/  
780-655





# Наш политический идеал -- социально-правовое государство

Заснавальнік --  
Савет Міністраў  
Рэспублікі Беларусь

Аб'яднаная  
рэдакцыя

Галоўны рэдактар  
Мікалай КЕРНОГА

Рэдакцыйная калегія:

Аляксандр АКУЛІК  
/першы намеснік  
галоўнага рэдактара/,  
Іван ЗНАТКЕВІЧ  
/адказны сакратар/,  
Уладзімір НІКАЛАЙЧУК  
/нам. галоўнага рэдактара/,  
Аляксандр РУДНІЦКІ,  
Аляксандр СНАПКОЎ  
/камерцыйны дырэктар/,  
Леанід ЮНЧЫК.

Адрас  
рэдакцыі:

220013, Мінск,  
вул.Б.Хмяльніцкага, 10-а.

Тэлефоны:

прыёмная ..... 68-26-12  
Аддзелу:  
рэкламы ..... 68-25-39  
(факс -- 68-25-15)  
пісьмаў і грамадскай  
думкі ..... 68-25-18  
навін ..... 68-25-34  
сацыяльна-бытавых  
проблем ..... 68-25-12  
эканомікі ..... 68-26-33,  
68-26-34  
палітыкі ..... 68-26-16,  
68-26-17  
навукі і экалогіі ..... 68-26-19  
права і маралі ..... 68-26-16,  
68-26-32  
міжнароднага  
жыцця ..... 68-25-36  
сакратарыята ..... 68-25-32  
дызайна ..... 68-25-37  
бухгалтэрыі ..... 68-25-14

Карэспандэнцкіх  
пунктаў:

у Брэсце ..... 41-67-04  
Гродне ..... 5-49-89  
Гомелі ..... 55-11-26  
Віцебску ..... 2-48-93

Дадаткі:

**БЕЛАРУСЬ**  
В ЗАПАДНОЙ СИБИРИ  
68-26-35

**ВЕСТИ**  
потребкооперации  
68-26-33

**ПРИВАТИЗАЦИЯ**  
А.Я.  
68-25-13

АЛАВЕК  
АТАМ  
ЭКАЛОГІЯ  
СУСВЕТ  
68-25-12

**КАТАСТРОФА**  
68-26-19

Спасылка на "Р"  
пры перадаўцы --  
абавязковая.

**ІНІТЭКС**  
63884

Газета выходзіць 250 разоў  
у год на беларускай і рускай  
мовах.

Падпісана ў друку  
30 снежня.

Заказ 251.

Тыраж у снежні  
115 720 экз.,  
на пятніцу -- 124 222

Набор і верстка  
камп'ютарнага цэнтру "Р",  
які абслугоўвае фірма "ОМІКС".  
Электронны адрас:  
root@republ.minsk.by

Надрукавана  
ў друкарні выдавецтва  
"Беларускі Дом друку".

М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12  
П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

29 декабря с.г. состоялся прием, устроенный премьер-министром Республики Беларусь В.Ф.Кебичем для глав и сотрудников дипломатических представительств, аккредитованных в Минске.

На приеме В.Ф.Кебич выступил с речью.

## Выступление Председателя Совета Министров Республики Беларусь В.Ф.КЕБИЧА на встрече с дипломатическим корпусом

Уважаемые сограждане, дамы, господа, коллеги!  
Позвольте приветствовать вас, а в вашем лице и весь дипломатический корпус, в канун Нового года.

Примите мои искренние поздравления с этим праздником, пожелания добра и счастья, успешной и плодотворной работы в новом году. Хотел бы отметить, что мне доставляет огромное удовольствие встречаться с вами для бесед и обмена мнениями по самым разнообразным вопросам двусторонних отношений и международным проблемам.

Я благодарен вам за добрые пожелания, мнения, которые вы не раз откровенно и заинтересованно высказывали мне, другим представителям руководства Совета Министров.

Искренне надеюсь, что дух взаимопонимания, дружбы и личного участия будет и в дальнейшем определять характер наших отношений. Уверен, что это пойдет на пользу нашим государствам, нашим народам.

Господа!  
По роду своей деятельности вам хорошо известно, какие проблемы стоят перед Республикой Беларусь. Не буду скрывать -- нам сейчас приходится тяжело: углубляются кризисные явления в экономике, это негативно сказывается на социально-политической сфере, растет недовольство определенных групп населения, многие вообще с трудом понимают происходящие события и требуют прекратить движение по пути реформ.

Мы ясно осознаем серьезность переживаемого исторического момента и делаем все возможное, чтобы достойно выйти из создавшейся ситуации. Конечно, дело здесь не только в экономике. Происходит коренная ломка политической системы и государственного строя, сознания и идеологии, а в целом системы ценностей личности и общества.

В то же время обыденное сознание не успевает за этими процессами, да и теоретически мы пока не все до конца осмыслили. Поэтому у людей возникает разочарование, недовольство, оптимизм сменяется пессимизмом, растут сомнения в правильности избранного республикой пути, причем высказываются прямо противоположные мнения -- одни предлагают идти на Восток, другие, наоборот, -- искать разрешения проблем на Западе.

В этой связи хотел бы сказать и в какой-то мере ответить на волнующий вопрос -- есть ли у Республики Беларусь своя внешняя политика?

Да, есть, суть ее состоит не в том, чтобы определять наши внешние приоритеты с так называемых классовых позиций. Ее смысл в том, чтобы руководствоваться исключительно национально-региональными интересами.

Ее основа -- отказ от использования силы и угрозы применения силы.

Как вы знаете, Республика Беларусь сразу после объявления независимости и обретения государственного статуса заявила об отказе от обладания ядерным оружием и последовательно проводит эту линию на международной арене.

Таким образом, мы первыми из бывших республик СССР, да и вообще государств мира, не выдвигая никаких предварительных условий мировому сообществу, приступили к ядерному разоружению.

Тем самым мы как бы заложили свой собственный кирпичик в общий фундамент европейской и международной безопасности. При этом мы не ждем какой-то особой благодарности от мирового сообщества. Главное для нас -- ДОВЕРИЕ, ВЗАИМОПОНИМАНИЕ и ВОЗМОЖНОСТЬ ПОЛНОЦЕННОГО МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА.

Эти принципиальные подходы определяют основное содержание нашей внешней политики, базирующейся на нашем видении мировых проблем и путей их решения. И это не связано с конъюнктурными соображениями -- это следствие наших убеждений и политической оценки места и роли Беларуси как европейской державы. Эта форма участия республики в решении глобальных международных проблем.

Мы внимательно отнеслись к предложению государств -- членов НАТО о реализации новой концепции европейской безопасности под названием "Партнерство за мир". Думаю, что во время предстоящего визита президента США Б.Клинтона в Беларусь эти вопросы будут подробно обсуждены. Мы готовы к этому и постараемся быть надежными партнерами для наших соседей как на Востоке, так и на Западе.

### О внутриполитической ситуации

Я уже говорил, что она сложная и противоречивая. Ее главная особенность состоит в том, что провозглашенные демократические ценности и достижения не получили законодательного подтверждения. Не сложилось четкой схемы разделения властей, что зачастую является источником нестабильности и политического противостояния.

Возникают и парадоксальные ситуации, когда ростки только-только формирующейся еще рыночной экономики пытаются захватить в ежовые рукавицы администрирования, а с нарождающимся предпринимательством покончить как когда-то с инакомыслием и диссидентством. Я имею в виду нашумевшие доклады о коррупции.

Что же произошло? На мой взгляд, определенные силы, сознательно или неосознанно используя данные, не получившие юридической оценки, повели наступление на демократию, решили подвергнуть ревизии процесс демократических реформ, повернуть вспять рыночные преобразования. Левый и правый радикализм иногда смыкается, и тогда демократии грозит оклократия, которая может блокировать переход республики к рынку, лишит общество согласия, затормозит процесс политических преобразований в целом.

Конечно, все это надо осмыслить, однако для многих уже сегодня ясно, что правительству, как и парламенту, необходима более основательная правовая и конституционная защита, иммунитет против дешевого популизма и мелкого героизма.

### Несколько слов о нашей экономике

Социально-экономическое развитие Беларуси в последние годы происходит в условиях дальнейшего углубления многомерных кризисных явлений, падения объема производства и инвестиционной активности, инфляции и разбалансированности потребительского рынка. Итог этого -- снижение уровня жизни населения. Основная причина кризисных явлений -- разрушение экономического пространства бывшего СССР. Имеются и внутренние факторы.

В силу известных исторических причин у нас сложилась структура производства, неадекватная потребностям и платежеспособному спросу населения.

Сегодня экономика Беларуси оценивается как одна из самых открытых. За ее пределы вывозится примерно 19 процентов производимой продукции, а ввозится 18 процентов потребляемой. В прошлом году, например, к нам поступило 100 процентов потребляемого газа, угля, стальных труб, легковых автомобилей, тракторных прицепов, деревообрабатывающих станков и многое другое.

Кроме того, производство в Беларуси отличается высокой материало- и энергоемкостью, что было не столь чувствительно для экономики, когда материалы, сырье, полуфабрикаты и энергия поставлялись из России и других республик бывшего Союза по низким ценам. Сегодня, когда цены на сырье и энергоносители достигли мирового уровня, а качество производимой в республике продукции существенно отстает от принятых в мире стандартов, разорительно и далее культивировать структуру экономики, обеспечивающую лишь трем процентам производимой продукции конкурентоспособность на мировом рынке.

Поэтому как императив перед страной при всех внешних и внутренних проблемах стоит основная задача -- **капитальная структурная перестройка**. Мы стремимся ее решать в максимально управляемом режиме, с тем чтобы уменьшить неизбежные в этом деле трудности и лишения, испытываемые населением.

С трудом, но пока нам это удастся. Среди всех государств СНГ со схожей социально-экономической структурой темпы сокращения основных макроэкономических показателей в Беларуси наименьшие. И это при том, что цены на основные энергоносители у нас по понятным всем причинам в 5-10 раз выше, чем в России. Именно это обстоятельство лежит в основе низкого курса белорусского "зайчика" к российскому рублю.

Трудности в структурном реформировании имеют у нас и чисто местную специфику. Здесь надо отметить, во-первых, неблагоприятную для перспектив экономического развития демографическую структуру населения, в которой значительную долю занимают люди пенсионного и предпенсионного возраста. В Беларуси всегда стремились проживать граждане, выходящие на пенсию в других регионах Союза.

Во-вторых, эта невиданная для других стран концентрация вооруженных сил бывшей Советской Армии и необходимость выполнения обязательств бывшего СССР по разоружению, чему мы строго следуем.

В-третьих, это тяжелейшее время борьбы с последствиями чернобыльской катастрофы.

На эти и другие подобные цели мы вынуждены отвлекать огромные ресурсы, тем самым неизбежно осложняя и замедляя поступательное движение реформ. Однако мы неуклонно следуем по этому пути, осуществляя приватизацию государственной собственности, демонополизацию промышленности, а также фундаментальную реформу кредитно-банковской системы.

Мы понимаем, что в отличие от либерализации цен эти системные и институциональные преобразования просто не могут быть проведены в единовременном порядке, даже если есть социальное-политическое согласие по поводу их необходимости, а также методов их осуществления.

Здесь возникают серьезные проблемы. "Невидимая" рука рынка действует не совсем в ту сторону, которая желательна для общества. Об этом свидетельствует опыт многих стран, находящихся в "переходном состоянии". В условиях свободных цен и незавершенности остальных системных преобразований применение классических монетарных рецептов по западному образцу в лучшем случае малоэффективно, даже может вызвать результаты, обратные желательным.

У правительства есть концепция решения этих проблем. Она базируется на трезвой оценке наших возможностей и понимании необходимости активного участия государства в осуществлении перехода к рынку. **Краеугольным камнем этой концепции является взаимодействие с Россией.**

Вы, видимо, заметили, что многие действия правительства требовали от нас гражданского мужества, решительности и нетрадиционного мышления. Зачастую приходилось вступать в острую политическую борьбу, вести полемику с оппонентами, преодолевать непонимание. Мы совершенно уверены, что наш курс на экономический союз в рамках СНГ, единая рублевая зона с Россией, согласованное таможенное пространство нужны людям как возможность и необходимость цивилизованно жить и трудиться.

Для того, чтобы убедить народ, правительству приходится действовать как политической организации или фактически выполнять ее функции. Видимо, не случайно нас иногда называют "командой" или даже "партией". В этой связи хочу сказать, что на нас сегодня лежат не только исполнительные функции, но и политическая ответственность за судьбу государства.

В этом смысле нас больше всего привлекают социальные ориентиры и политические ценности западноевропейских демократических и социал-демократических партий. Их достоинства хорошо известны. Они первыми теоретически осмыслили и разработали основы строительства общества классового мира, активно содействовали разрешению послевоенного экономического кризиса в Европе и внесли существенный вклад в построение социально-правового государства. Благодаря их сотрудничеству на международной арене в Европе сохраняется длительный мир, многие из прежде враждующих государств активно сотрудничают между собой, процесс экономического объединения дополняется политической интеграцией.

Я думаю, эти достижения с учетом поправок на новые исторические условия могут быть с успехом перенесены и на белорусскую политическую почву, так же, как и других новых независимых государств.

Год назад в своем выступлении в г.п. Мир я сформулировал экономическую и социально-политическую стратегию правительства. За истекший период меня никто не опроверг и не предложил другой обоснованной и сориентированной на интересы людей программы. Поэтому я уверен в правильности избранного нами пути. Я готов к сотрудничеству с любыми силами, которые разделяют эти демократические и социальные ценности.

Надеюсь на понимание и поддержку всех преданных идеям национального возрождения Республики Беларусь политических сил.

Я также очень рассчитываю на ваше понимание и поддержку.

С Новым годом вас, дорогие друзья, с новым счастьем! От всего сердца желаю народам наших стран добра, мира и процветания.

С новогодними поздравлениями я обращаюсь ко всем гражданам Республики Беларусь и соотечественникам за рубежом. Желаю вам, уважаемые сограждане, крепкого здоровья, большого человеческого счастья, успехов в трудовой деятельности во имя и на благо нашей родной страны.

Минск, 29 декабря 1993 г.





Тост!

## "Нам делить нечего"

С наступающим! Но прежде поздравляю всех, кто пережил этот!

Тех, кто всем чертям на зло родился, женился или перешел из категории ноющих в категорию ищущих, поздравляю тем более.

Шлю нижайший поклон старикам, столько хорошего сделавшим и столько на том потерявшим... А также нашим ну очень дорогим депутатам. Спасибо им за то, что не допустили разборок и конфронтации между избирателями, а только между собой. /Жаль, правда, что все остальное допустили.../

Поздравляю кудесников нашего национального телевидения, которые не создали в этом году ничего, кроме "Калыханкі". А потому -- с Новым годом, дорогие поклонники МММ /Мэйсона, Марии, Марианны/.

"Браво" нашим спортсменам и тренерам. За мужество в преодолении внутренних козней! /Спасибо и вашим фун-

кционерам: ведь не все еще спортзалы проданы коммерсантам! /

Но главное -- поздравляем женщин, которые, как ветки на ветру, шумят, извиваются, трещат... Но не ломаются! Молиться на них надо! А можно и помочь. 8 марта... Держитесь, бесценные наши! Мы /мужики/ тут, мы рядом, мы -- за вами!

Мой искренний viva! и людям с отличным вкусом: вам, подписчики "Рэспублікі". Вы не ошиблись...

А потому -- будем! Паны пусть дерутся. А мы не закроем сердца для друзей из ближнего, дальнего и всякого зарубежья! Нам делить нечего!

Будем! Будем жить в 1994 году и потом! Счастья, мужества и веры всем нам!

С НАСТУПАЮЩИМ!

Александр АНАНЬЕВ,  
преподаватель БПИ

Минск

ВОПРОС ГОДА

Кто виноват,  
что виноватых  
нет?

В. САМУЙЛИК  
Могилев

Обида

## Что сходит с рук ворам...

Сердце кровью обливаешься, когда слушаешь дебаты на сессии Верховного Совета. Доклад Лукашенко... Со доклад Антоновича... Неужели все так и есть? Что же это творится? А может, и раньше творилось, только не было гласности? Народ стонет от бремени цен, а верхушка в это время решает: зачем повышать минимальную зарплату, если им деньги девать некуда...

Раньше народ ждал, что после очередной сессии или съезда зарплата увеличится, а цены уменьшатся. А теперь чего ждать?

Транспорт стоит. Нет бензина. А сколько его вывезено под покровительством высокого начальства? Да и само начальство ведь ездит: их дефицит не коснулся.

Когда же кончится это, когда получат по заслугам те, кто ворует миллионы? Знакомый украл в колхозе теленка стоимостью 2,5 тысячи /в марте 1993 г./ Ему три года дали. А сколько этим дадут, если все у нас равны перед законом? Или получится, как в пословице: что сходит с рук ворам, за то воришек бьют?..

Что же делать, люди? Браться за оружие -- грех, да и нецивилизованный это метод решения проблем. Надо отзывать депутатов. И не ждать отпуска: распустились они -- больше некуда.

Н. ГОРБАЧ

Новогрудок

## На ходу... копейки рвут

Я никогда не писал в газеты ни писем, ни жалоб, хотя поводы были. Вырос сыном "врага народа", пережил тяжелейшие годы войны. И ни на кого не обижался. Пока...

В сберегательный банк по ул. М. Богдановича, 78 я пришел 21 декабря в 10,30 для оформления пенсии. Достал из кармана бумажник, из него -- сберкнижку. И... Кто-то из клиентов, стоявших со мной, унес бумажник. В нем были паспорт, удостоверение участника ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС, деньги, три рецепта на получение крайне необходимых для меня лекарств, а также квитанции на подписку...

Расстроен, озабочен до крайности. Готов простить человеку, который до глубины души обидел меня, пожертвовать ему эти деньги, даже доплатить что-то из своего скудного бюджета... Только бы вернуть документы.

...Извините за это письмо. Но вы просили рассказать, чем запомнился год. Я это сделал.

Петр Петрович КАЖУРО

Минск



Рисунок Николая ГИРГЕЛЯ

За что купил...

Рыбак сидит на берегу с собакой, ловит рыбу. Вдруг из воды выныривает коро- ва и говорит: "Дай заку- рить!" Берет сигарету и исчезает под водой. Через несколько минут рыбак обращается к собаке:

-- Ну, ты тоже хорош, друг, -- даже не гавкнул!

-- Да я и сам обалдел! -- отвечает Шарик.

\*\*\*

На окраине села, в 50 метрах от дома, участко- вый обнаружил три следа, два человеческих и один собачий. Притом один из них в сапогах, а два в валенках.

/Из милицейского прото- кола/

Уроки года

## ПЕРВОЕ ПРЕДАТЕЛЬСТВО

По стеклу барабана капля дождя. Это осень плачет о чем-то своем. А я...

Как яркий, теплый октябрьский день незаметно переходит в ночь, так первая любовь становится предательством. Фонари освещают дорогу. По ней, нарушая тишину, проносятся машины. Они на мгновение возвращают тот свет, тот блеск, ту радость жизни, когда со мной был Он.

А потом все снова погружается во мрак. И сердце сжимает новое, еще не знакомое толком чувство -- одиночество.

Только вдруг -- телефонный звонок. Он разрывает тишину ночи, и, затаив дыхание, я говорю: "Слушаю..."

На другом конце провода -- молчание. А потом -- короткие гудки. Кто же это? Он?

Я пытаюсь гнать эту мысль, душу не травить бессмысленным ожиданием: он же бросил меня...

Нет, не бросил. Ведь я не вещь, которую можно бросить или подобрать. Мы расстались...

Расстались... Как больно ранит сердце это слово, ведь человек по-прежнему дорог... Мы были вместе! А теперь...

Мне становится страшно: вдруг уже никому я не смогу так верить?

Я смотрю в осенне-зимнюю ночь и на пленке памяти, как сторонний зритель, вижу свои ошибки, свои взлеты и падения.

Я благодарна судьбе за этот урок: из беззаботной, жизнерадостной девчонки я нечаянно выросла. И теперь чуть осторожнее буду шагать по этой трудной и опасной дороге -- взрослой жизни.

Маша-Мария, 16 лет

Вашему столу -- от нашего

## "Негритянку" пробовали?

Всем оригинальным блюдам я стараюсь придумать собственные названия. Жаль только, что "Негритянку" делаю на глаз. Но опытные хозяйки, думаю, сориентируются.

НЕГРИТЯНКА

Порезать кубиками отварное мясо курицы и белок 4 яиц. Через мясорубку пропустить горсточку отварных сушеных грибов. Сложить в салатницу слоями: мясо, майонез, белок, лук, грибы, майонез. На пару часов /можно на ночь/ поставить на холод. Попробуйте!

А. ЖОХ

... Вместо завещания

## Не умирайте, пока живы!

Трудно писать, рассказывать о своей жизни. Особенно теперь, когда все вокруг охают, ахают, плачут, стонут.

Есть от чего стонать и мне. Но я по натуре оптимистка. Закончила педагогический институт. В 27 лет осталась вдовой /муж погиб/. На руках была двухлетняя дочь, и еще один ребенок жил под сердцем. Все -- и близкие, и дальние -- говорили: "Не рожай! Трудно будет..."

Но так уж угодно было судьбе /или Богу/ -- сынок у меня родился. Назвала я его, как отца, Володей.

Что и говорить, лиха хлебнули. Но рядом были две мамы: моя и свекровь, наши настоящие друзья.

Жаль только, что беда одна не ходит: сломало меня, стала инвалидом второй группы. Поставили врачи диагноз: рассеянный склероз. И с этим надо было смириться, поверить, что все -- муж, любимая работа, авторитет, здоровье -- в прошлом, все лопнуло, как мыльный пузырь. Что осталось? Жуткая, невыносимая тоска.

Так в четырех стенах в течение года текла моя жизнь. Пока те же детки, друзья не подвигли меня к твердому убеждению -- надо жить, надо бороться даже с неизлечимой болезнью. Ради детей.

Такие же инвалиды стали приглашать меня заниматься спортом. Если честно, от этих предложений было не по

себе: как можно играть в волейбол, плавать и т.д., если нет ног /или есть, да не ходят/?

Но были энтузиасты. Договаривались с тренерами, на своих "Запорожцах" ездили на тренировки.

Осмелилась и я.

И сразу поняла, что не могу и не хочу оставить этих людей. Мы ездили на первые республиканские соревнования среди инвалидов по "сидячему" волейболу. Мы общались, шутили. Инвалиды, уверяю вас, очень дружные, веселые люди. А главное, все они любят жизнь, даже такую.

В 1989 году они избрали меня председателем городского общества инвалидов.

За все годы работы я поняла и стараюсь всем доказать, что ни в коем случае нельзя быть только созерцателем и переживателем своих страданий. Надо видеть, чувствовать, ценить и почаще вспоминать мгновения радости.

Три года назад обрушилось на нас еще одно горе. Дочь, Танюша, получила страшные ожоги. Надежд на ее спасение было мало. Сколько бессонных ночей и слез было, рассказать не могу. Но, слава Богу, теперь все позади. В августе этого года в ожоговом центре Минской больницы скорой помощи ей сделали конструктивно-косметическую операцию. Целый месяц там лежала с дочкой моя мама /я поехать

не смогла, т.к. сама попала в больницу, а операция уже была назначена/. И теперь всей семьей мы очень благодарны зав. отделением А.В. Кудлачу, всему этому коллективу за золотые руки и добрые сердца.

Теперь мы все опять вместе. Помогаем друг другу. Любим принимать гостей, любим читать и готовить по новым рецептам. Дочь занимается в изостудии, и мне очень нравится, как она рисует.

В заключение напишу еще несколько слов, в которые я вкладываю очень большой смысл:

Не умирайте, пока живы!

Поверьте, беды все уйдут.

Несчастья тоже устают,

И завтра будет день счастливый.

А если говорить о проблемах, то их, конечно, хватает. Надо сделать компьютерные снимки позвоночника. А я толком не знаю, где, когда и как? Очень нужна машина -- как средство передвижения, но на нее нет средств...

Впрочем, от перечисления бед не становится меньше.

Будем жить и верить в лучшее.

И в новом году, и во всех последующих.

Валентина КОРОЛЬКОВА,  
депутат Витебского горсовета



## Осень жизни, как и осень года...

В номере за 11 ноября 1993 г. напечатаны статьи и фотографии особняков наших господ. Смотрела, читала и плакала от обиды. Почему, проработав 40 лет, живу не лучше индустриального бомжа. Почему, имея стопки почетных грамот, я чаще стыжусь, а не горжусь за прожитые годы. Впрочем, по порядку.

Я, Людмила Дубоделова, всегда была в числе лучших комсомольцев города. Был призв на целину -- поехала. Предложили вступить в партию -- загордилась. И 30 лет платила взносы, занималась общественной работой, никогда ничего не делая для себя.

Так сложилась жизнь, что осталась одна: с мужем разошлась, детей после перенесенной операции не было.

В 40 лет я еще жила на частной квартире. Но в 1963 г. меня взяли на очередь. А там, где я была прописана, освободилась комната, без удобств, в деревянном доме, который уже несколько лет шел под снос. Мне так надоело скитаться по чужим углам, что я рада была и этой, только бы пожить одной.

В райисполкоме я стала просить эту комнату. После долгих мытарств дали. И сняли с очереди. Ведь метров хватало, а в каких условиях я живу, никого не волновало.

Десять лет со мной жил отец -- старый, больной, участник войны. В прошлом году он умер, а как мне приходилось его смотреть, страшно и теперь вспоминать. Сколько просила помочь, плакала. Но этим никого сейчас не проймешь. Только тогда, когда отцу дали первую группу в психбольнице, нас взяли на очередь. Как будто отец мог бы дожить до ее подхода: льготной очереди надо было ждать лет 15...

А умер он, и меня поставили в общую очередь -- номер 1859. Теперь мне надо жить не менее 100 лет, чтоб дождаться квартиры.

Мне же только 59, перенесла онкологическую операцию, больные ноги, а все удобства на дворе. Выносила помойное ведро и упала. Ходила на костылях, почти месяц не была в бане. Соседи выносили ведро, ходили в магазин.

И теперь мне жить очень страшно. В райисполкоме меня успокоили: в деревне, мол, в таких условиях все живут и не ропшут.

А хоть и ропши. Как были дворцы и хижин, так и будут. Всегда. И до таких, как я, теперь никому нет дела. Нужны сильные плечи и острое локти. Время нынче сильных, наглых и жестоких! Где уж нам с больными ногами, с больными сердцами...

Детство мое прошло под пулями. Немцы гнали нас в Речицу: нами набили бараки. Мне было лет семь, и я помню голод и вшей, что были даже на стенах. Теперь удивляюсь, как же мы выжили?

Когда наши войска заняли Речицу, кое-как добрались в свою деревню. Отец был на фронте, мы с мамой отремонтировали половину хаты. Ели гнилую картошку, шавель, ягоды. Если удавалось добыть хлеба, сосали его как конфеты.

В школу пошла лет в 10. Училась по какой-то толстой книге, тетради делали из мешков от удобрений, чернила из свеклы.

Закончив семь классов, поехала в город, где хоть что-то платили. И опять полуголодная, по чужим углам. Но была молодость, песни, танцы. Было весело. Все казалось легко и просто.

Работала вышивальщицей, работу свою очень любила. Занималась в художественной самодеятельности /был хороший голос/. Короче, скучать было некогда. Вот только старость быстро подошла...

Кухня у меня сбитая из досок, а между ними засыпан шлак. Доски сгнили, шлак выпадает. Здесь же котельная, прихожая, а при жизни отца еще и туалет. Верхняя одежда висит рядом с плитой, там же -- обувь, там же я стираю и сушу белье.

Прожив жизнь, я не знаю, что такое горячая вода, ванна и теплый санузел.

Да, еще... Весь дом частный, и только моя "квартира" -- государственная.

Это все, что государство дало мне за честно прожитую жизнь.

Людмила ДУБОДЕЛОВА

Гомель

## ПОГЛЯД

"Які год цягнецца толькі дзень? -- пыталі некалі ў школе.

І самы знаходлівы крычаў: "Новы!"

Але згадзіцеся: зараз адным дзяньчкам здаюцца ўсе 365 дзён 91-га, 92-га, 93-га...

Зрэшты, настойваць не буду: у каго яны, гэтыя гадочкі, лятуць, як птушкі, а ў каго мо і цягнуцца -- бясконцай вяртэлкай.

Але і тых, і другіх яднае адно: год 1993 БЫЎ.

Спрабую прыгадаць, чым жа ўвоўдзі ён у гісторыю рэспублікі?

Толькі выдатнік, відаць, некалі потым адкажа, што працягваўся працэс адраджэння, худа-бедна ішла прыватызацыя, канверсія. Спыняліся заводы, з'явіліся першыя тысячы беспрацоўных і "чаўнакоў"-гандляроў...

А помніць мы будзем іншае: ашалела-разгублены позірк закаханых вачэй...

Першы пацалунак... Першае слова дзіцяці...

Свята ў вокнах бацькавай хаты і рукавічкі "ад матулі". Куды там да іх Кардэну! Бацькі-маці няма? Няпраўда! Яны ёсць, пакуль ёсць вы і гэтая памяць, пакуль ёсць вашы дзеці. У нейкі незвычайны год ужо яны спаткаюць... ашалела-разгублены позірк... І ўсё пачнецца спачатку. Ад бацькоў да дзяцей... Хай ніколі не спыніцца гэты найгалоўнейшы ў прыродзе кругаварот -- кругаварот Любові, Спагады і Еднасці.

Схіліцеся над калыскай малага ці ложкам старога.

Хай ў гэтую чароўную ноч яны спасцігнуць галоўнае:

найвялікшае чалавечае шчасце і найвялікшае яго няшчасце --

СЯМ'Я.

### Збылося!

### "А дзяўчо прыйшло харошае"

Мінулы год мы з мужам сустракалі ўдваіх: у дачкі свая сям'я, сын да сяброў пацягнуўся.

І так нам стала адзінока. Вось, думаем, якое "шчасце": і хата вялікая, і ўсё ў ёй ёсць... А пуста як.

І загадалі мы тады жаданне: каб нарэшце ажаніўся наш валацуга. Дваццаць шэсць гаў не шаснаццаць, колькі можна гуляць? І што вы думаеце -- збылося!

У мой дзень нараджэння Паша сказаў: "Я цябе не адзін павінуся".

Да мяне не адразу дайшло. Ведаю яго сяброў, харошыя ёсць хлопцы. Мо, думаю, і праўда хоча хто на вячэру прыйсці? І на колькі ж чалавек, -- пытаюся, -- стол накрываць? А ён адказвае: "Я з Наташай буду".

Я ў роспыты: хто такая? З якой сям'і? Адкуль? "Вось, -- кажа, -- прыйдзе, ты сама ў яе пытайся".

Дзве ночы не спала, усё думала. А дзяўчо прыйшло харошае. А праз колькі тыдняў і зусім засталася. Распісаліся. Зрабілі мы ім невялічкае вяселле. Чакаем унука.

А галоўнае, ў нас ужо не двое дзетак, а пяцёра. У дачкі муж і маленькая Волечка, у сына -- жонка!.

На гэты год мы загадаем, каб нарадзіўся ў іх сыноч. І каб хаця ўсё было добра...

Г.А.

/прозвішча і адрас толькі для рэдакцыі, каб не сурочыць/

Мінск

### Вашему столу -- от нашего



Рисунок Аркадия ГУРСКОГО

### "И спасала жизнь"

У нас в детдоме был очень хороший повар Дора Павловна. Она нас учила всему. В частности, этот лимонад и ликеры мы с ней делали, когда приезжали комиссии. А еще она многим сохранила жизнь. Забирала работать на кухню и подкармливала.

#### Лимонад королевский:

В высокий стакан положите два желтка и две чайные ложки сахара. Помешивая, постепенно вливайте холодную кипяченую воду. Пейте на здоровье.

#### Ликер кофейный:

Сварите 50 граммов молотого кофе в 200 граммах воды. Перелейте отвар в закрывающую посуду, дайте настояться /сутки/. Отстоявшуюся жидкость отфильтруйте через полотно. Приготовьте сироп из 500 г воды и 200 г сахара. Смешайте кофейный настой и сироп с одним литром водки. Через 16 часов профильтруйте и разлейте по бутылкам. Ликеры, чем больше выдерживаются, тем ароматнее становятся.

Ева ГОРБАТОВСКАЯ

Орша

#### Салат из лука

Вам нужно разнообразить стол? А времени уже нету? Не огорчайтесь. Приготовление этого блюда займет лишь несколько минут.

Четыре большие луковицы надо порезать соломкой, сложить в дуршлаг и обдать 2-3 литрами кипятка. Охладить. Посолить по вкусу и добавить майонез. Салат готов. И очень вкусный!

Молодечно

Н.ПАВЛОВИЧ

### Тост!

### Будзе шчодрою зямліца...

Думаю, "Рэспубліка" больш набыла, чым згубіла, аддаўшы свае старонкі людзям: іх пісьмам, іх пытанням, іх думкам, іх творчасці. Усе гэта ўсяляе давер да газеты і аптымізм. Давайце разам спадзявацца на лепшае. А што тычыцца тоста, то чарку я падмыю за нашых хлебарабаў, даярак, за ўсіх, хто працуе на зямлі.

Будзе шчодрою зямліца --

Будуць з хлебам і ў сталіцы.

З кормам свінні і каровы?

Будзе мяса ў сталовых.

Няма нафты -- будуць дровы,

Абы мы былі здаровы.

Мікалай АЛЕНКІН

Снягорская, Сенненскі раён

### Добрая весть

### Рукі дружбы...

Столичное объединение "Инвалиды Чернобыля" -- это 120 семей живых и, увы, уже мертвых ликвидаторов аварии на ЧАЭС.

И всегда они находили и находят сочувствие, посильную помощь в Белорусском обществе дружбы и культурной связи с зарубежными странами. С помощью общества, его руководителя А.Н.Ваницкого, мы смогли получить десятки дорогостоящих аппаратов-сканеров для диагностики онкологических заболеваний, дефицитные лекарства, продукты и т.д.

С помощью общества мы познакомились с рядом благотворительных зарубежных организаций и отдельными гражданами, которые тоже не остались равнодушными к нашим бедам.

Словом, "Инвалиды Чернобыля" очень благодарны обществу дружбы.

А.РОХЛИН,

заместитель председателя объединения

"Инвалиды Чернобыля" г. Минска

### Иронизмы и плюрализмы

Александр ПРИХОДЬКО

### 2 января

Два года с начала отпуска регулируемых государственных розничных цен на товары и услуги.

/Из отрывного календаря на 1994 год/

В означенный день я проснусь до зари  
И буду лежать без движения,  
А встану с дивана и где-то внутри  
Почувствую сильное жжение.  
Как будто без меры напился вчера  
И тянет как будто на работу.

Жена проворчит:

-- На работу пора!

Но я не пойду на работу.

-- Сегодня, -- скажу, -- у меня выходной

И день новогодний к тому же.

Но чем, я не вижу, поправить настрой!

Не вижу заботы о муже!

Когда, посетив совмещенный сортир,

Я выйду с нахмуренной бровью,

Супруга промолвит:

-- Садись, бригадир,

Пируй, бригадир, на здоровье!

Подает на тарелке картофельный блин,

На блюдечке -- два баклажана,

Поставит стакан и пузатый графин

Наполнит водой из-под крана.

С присловьем не в три, а во все этажи

Я гневно ей выдам цитату:

-- А ну-ка, хозяйюшка, правду скажи,

Кому ты стравила зарплату?

Сполучки принес тысячу семьдесят пять,

С аванса -- четырнадцать тысяч.

Так разве не вправе я, мать-перемать,

Тебя ради праздника высечь!

Жена зарыдает:

-- Не трогай меня!

Спроси лучше, дурень, про цены!

Но я, под рукой не нащупав ремня,

Ползу оцупываю стены.

Соседи встревожатся:

-- Снова война

У этой сомнительной пары.

И вызовет "скорую помощь" жена,

И свяжут меня санитары.

Вольют мне наркотик, и я улечу

На крыльях забвенья куда-то

И тихо в последний момент прошепчу:

-- Какая скандальная дата!





### Понедельник, 3 января

#### Белорусское телевидение

16.30 Королевская охота. Шоу-казино.  
17.30 Новости /с сурдопереводам/.  
17.40 Для детей. Сказки новогодней елки.  
18.15 Областные новости /Брест/.  
18.25 Новости Би-Би-Си.  
19.00 Корни. Телеочерк.  
19.25 "Что на свете слышно...".  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Пять минут на шутку.  
21.50 Спортивный телеклуб.  
22.10 Контакт: адреса, предложения, информация.  
22.15 "Феникс". Худ. фильм.  
23.15 НИКа.  
23.30 Телевизионный Дом кино. Новогодний выпуск.

#### Канал "Останкино"

6.30 Час силы духа.  
7.30, 14.00, 20.00, 24.00 Новости.  
7.50 Гимнастика.  
8.00 Автоспорт. Гонка "Звезд-94".

8.25 Охранная грамота.  
8.55 Медицина для тебя.  
9.25 "Кукла моей мечты". Финал международного фестиваля.



10.15 Пространства великих реальностей.  
11.15 Гол.  
11.45 Телеконкурс "Хрустальный башмачок". Финал.  
12.05 Премьера худ. фильма "Возвращение в затерянный мир" /Великобритания/. 1-я и 2-я серии.  
15.10 Любовь с первого взгляда.  
15.50 Премьера док. фильма "Один час в Оружейной палате".  
16.50, 20.35 Погода.  
16.55 "Виват, гардемарин!" Худ. фильм. 1-я и 2-я серии.  
19.30 Созвездие добра.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Море смеха-93.  
21.40 Пресс-клуб.  
23.10 Шоу Б.Моисеева. В перерыве /23.50/ -- Авторалли Париж--Дакар--Париж.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.30 "Игра без проигрыша".  
7.45 Наш сад.  
8.15 Пилигрим.  
9.00 Непознанная Вселенная.  
9.30 Здоровье.  
10.00 "Тайны темных джунглей". 3-я серия.

11.40 Аты-баты...  
12.10 Кипрас Мажейка. Репортажи из Аргентины.  
12.40 Крестьянский вопрос.  
13.20 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
14.15 Мульти-пульти.  
14.25 Лучшие игры НБА.  
15.25 Спасение 911.  
16.20 "Мы артисты, наше место в буфете".  
17.45 Премьера док. фильма "Россия молодая". 1-я серия.  
18.40 Абракадабра.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Блюдо с дичью". Худ. фильм.  
20.25 В мире авто- и мотоспорта.  
20.55 М.Булгаков. "Похождения Чичикова". Спектакль.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 "VIP /Очень важная персона"/. Худ. фильм /Польша--Франция--Бельгия/.  
0.25 Клуб "Желтая подводная лодка".

#### Санкт-Петербург

7.00, 18.30 Информ ТВ.

7.20 Мультфильмы.  
7.55 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
8.45 "Ежик". Мюзикл Евгении Зарицкой.  
9.45 "Виталий Бианки". Док. фильм.  
10.45 "Конек-горбунок". Фильм-балет.  
11.55 Мультфильм.  
12.05, 14.20, 18.05, 20.45, 0.10 Музыкальный момент.  
12.10 "Большое приключение Зорро". Худ. фильм.  
13.30 "Я подожду тебя, Тяпа". Фильм-концерт.  
14.25 "Захудалое королевство". Телеспектакль.  
15.50 Судьба гонимого романа.  
16.20 Открываю для себя Россию.  
16.50 Человек на Земле.  
17.20 Итоги XX века.  
18.10 Большой фестиваль.  
18.55 "Дождь". Телеспектакль.  
19.50 Погода.  
20.00 Сегодня.  
20.40 Телемагазин.  
20.50 "По ком тюрьма плачет". Худ. фильм.  
22.00 Ваш стиль.  
22.15 "Театр мадемуазель Клерон". Спектакль.

### Вторник, 4 января

#### Белорусское телевидение

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 Пять минут на шутку.  
8.25 "Дума". Фильм-концерт.  
9.05 "Феникс". Худ. фильм.  
10.05 "Розовый ветер". Док. фильм.  
10.25 "Дикие лебеди". Худ. фильм с субтитрами.  
11.50 Мультфильм.  
12.05 "Сероманец". Худ. фильм.  
13.30 Новости.  
13.40 Деловая хроника.  
13.50 "Сказки, сказки старого Арбата...". Худ. фильм.  
15.35 Мультфильмы.  
15.55 "Нов & К"-топ-10.  
16.55 Телебиза.  
17.05 Как рождается музыка? Знакомство с юным композитором третьей классницей Д.Мазитовой.  
17.30 Новости /с сурдопереводам/.  
17.40 "Открытое окно". Мультфильм.  
17.50 Складчина.  
18.05 Деловая хроника.  
18.15 Областные новости /Витебск/.  
18.25 Новости Би-Би-Си.  
19.00 "Снега". Фильм-концерт.  
19.20 Экономическая волна. Прямая

линия.  
20.20 Премьера док. фильма Белорусского телевидения "Зеркало вод".  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Погода.  
21.55 Пять минут на шутку.  
22.00 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
22.50 "Франция в 90-х годах". Док. фильм.  
23.50 НИКа.

#### Канал "Останкино"

5.00, 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 20.00, 24.00 Новости.  
5.20 Гимнастика.  
5.30 Утро.  
7.45 Фирма гарантирует.  
8.20 Посмотри, послушай...  
8.40 "Просто Мария". Худ. фильм.  
9.30 День рождения Домисольки.  
10.20 Фильм--детям. "Капитан".  
10.50 Мультфильм.  
11.20 Балет С.Прокофьева "Хрустальный башмачок".  
13.20 Мультфильм.  
13.40 Премьера док. фильма "Звезды России. Таня Острягина".

14.25 Предприниматель.  
15.15 "Приключения Тедди Ракспина". Мультфильм.  
16.10 "Из глубины времен...". Спектакль Евпаторийского детского театрального центра.  
16.50 Азбука собственника.  
17.25 В.Козин. "И в дальний путь на долгие года".  
17.55 Документы и судьбы.  
18.00 "Просто Мария". Худ. фильм.  
18.50 Тема.  
19.35 Созвездие добра.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.35 Погода.  
20.45 Миниатюра.  
21.00 Браво.  
22.15 Поэтический альбом.  
22.35 Премьера худ. фильма "Калифорнийский Казанова". /США/. В перерыве /23.50/ -- Авторалли Париж--Дакар--Париж.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.20 Требуется... Требуется...  
7.30 Время деловых людей.  
8.00 Звездочет.  
8.25 "Под цыганским шатром Петра Деметра". Передача 3-я.  
11.00 "Сказка странствий". Худ. фильм.  
12.40 Крестьянский вопрос.

13.25 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
14.20 Аниматика.  
15.05 Телегазета.  
15.15 Параллели.  
15.30 Там-там новости.  
15.45 "Игра без проигрыша".  
16.15 Николай Кузнецов. Легенды продолжают...  
17.00 В доме на Стремянной.  
17.15 Золотая ветвь.  
17.45 Давайте разберемся.  
18.00 Миф Д.Покровского.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Санта-Барбара". Худ. фильм.  
20.15 Мультфильм для взрослых.  
20.25 Плоды просвещения.  
21.10 Кино в январе.  
21.25 Джентльмен-шоу.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Музыкальный фестиваль в Микели. Передача 4-я.  
23.05 Поэт А.Подболотов.  
23.50 Концерт джазовой музыки.

#### Санкт-Петербург

6.30 Мультфильмы.  
7.00 Итоги XX века.  
7.40 Человек на Земле.  
8.10 Телемагазин.

8.15 Музыка--детям.  
8.40 Разноцветная собака.  
8.55 Чемпионат России по лыжным гонкам.  
11.30, 14.30, 18.30, 22.45 Информ ТВ.  
11.40, 14.25, 18.05, 20.45, 0.20 Музыкальный момент.  
11.45 "Успение". Док. фильм.  
12.00 Антология зарубежного кино. "Агент особого назначения".  
13.40 Мультфильм.  
14.00 Ребятам о зверятах.  
14.40 Программа короткометражных фильмов.  
15.50 "Гюстав Флобер". Док. фильм.  
16.40 "Мама Роза". Худ. фильм.  
17.30 Новый Петербург.  
18.10 Большой фестиваль.  
18.55 Портреты. Виктор Конечный.  
19.40 Спорт, спорт, спорт.  
20.00 Сегодня.  
20.40 Телемагазин.  
20.50 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
21.40 Блеф-клуб.  
22.20 "Роковая любовь". Мультфильм для взрослых.  
22.35 Ваш стиль.  
23.05 Наедине с музыкой.  
23.50 Европейский калейдоскоп.

### Среда, 5 января

#### Белорусское телевидение

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 Погода.  
8.30 Пять минут на шутку.  
8.35 Док. фильм.  
9.30 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
10.15 "На улице Надречной". Телеочерк.  
10.40 "Очень страшная история". Худ. фильм.  
11.50 Мультфильмы.  
12.05 С музыкой на "Вы". Завет мастера.  
12.35 К 70-летию поэмы Якуба Коласа "Новая земля".  
13.30 Новости.  
13.40 "Курьер". Худ. фильм.  
15.05 "Песни Игоря Шамо". Фильм-концерт.  
15.40 Видимо-невидимо.  
16.40 На вопросы учителей отвечают представители министерства образования.  
17.30 Новости /с сурдопереводам/.  
17.40 Мультфильм.  
17.50 Док. фильм.  
18.15 Областные новости /Гомель/.  
18.25 Новости Би-Би-Си.

19.00 "Карамболь". Ток-шоу с участием журналиста А.Политковского.  
19.40 Зачем дана власть? Проблемы местного самоуправления. Заславль.  
20.20 "Терница". Фильм-концерт.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Погода.  
21.55 Пять минут на шутку.  
22.00 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
22.45 Спортивный стиль.  
23.25 НИКа.

#### Канал "Останкино"

5.00, 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 20.00, 24.00 Новости.  
5.20 Гимнастика.  
5.30 Утро.  
7.45 Фирма гарантирует.  
8.20 Сорока.  
8.40 "Просто Мария". Худ. фильм.  
9.30 Клуб путешественников.  
10.20 "Маленькие звездочки". Заключительный концерт Всероссийского фестиваля юных исполнителей эстрадной песни.  
10.50 Мультфильм.  
11.10 Фильм -- детям. "Питер Пэн". 1-я серия.  
12.10 Цирк зверей.

13.15 Мультфильм.  
13.25 Брейнгинг. Юношеский турнир.  
14.35 Предприниматель.  
15.05 XVI Международный детский кинофестиваль.  
15.35 Звездный час.  
16.25 "Летающий дом". Мультфильм.  
16.50 Технодром.  
17.25 В эфире межгосударственная телерадиоконференция "Мир".  
17.50 Документы и судьбы.  
17.55, 20.35 Погода.  
18.00 "Просто Мария". Худ. фильм.  
18.50 За Кремлевской стеной.  
19.30 Созвездие добра.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 "Твин Пикс". Худ. фильм.  
21.40 Поколение-93. Фестиваль видеоклипов 1993 года.  
22.40 Голос Азии. IV Международный конкурс популярной музыки и песни.  
23.50 Авторалли Париж--Дакар--Париж. 0.20 MTV.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.20 Требуется... Требуется...  
7.30 Время деловых людей.  
8.00 Параллели.  
8.15 Здоровье.  
8.45 Доброе утро.  
9.15 Белая ворона.  
10.00 "Ностальжи" -- музыка всех поко-

лений.  
10.30 А.Платонов. "Котлован". Спектакль.  
12.30 Мульти-пульти.  
12.40 Крестьянский вопрос.  
13.25 Худ. фильм "Король-Дроздовик".  
14.40 Разговор в волшебном доме.  
14.55 Телегазета.  
15.00 Азы карьеры.  
15.15 М-трест.  
15.30 Там-там новости.  
15.45 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
16.40 Мульти-пульти.  
16.45 Дальний Восток.  
17.30 Мир и война.  
18.00 Будни.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Санта-Барбара". Худ. фильм.  
20.15 L-клуб.  
21.05 Зал ожидания.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Экран криминальных сообщений.  
22.45 Полнолуние.  
23.45 "К-2" представляет: "Поцелуй в диафрагму".

#### Санкт-Петербург

6.30 Мультфильмы.  
6.45, 11.30, 14.30, 18.30, 22.45 Информ ТВ.

7.10 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
8.00 Портреты. Виктор Конечный.  
8.40 Ребятам о зверятах.  
9.00 "Сказка о Кощее, форменном злодее и об одной красавице, с которой он не справится".  
9.45 Мультфильм.  
9.55 "Зимняя сказка". Фильм-спектакль.  
11.40, 14.25, 18.05, 20.45, 0.10 Музыкальный момент.  
11.45 "Счастливая нога". Худ. фильм.  
12.15 "Исток". Док. фильм.  
12.35 Юбилей театрального института Санкт-Петербурга.  
14.40 Мультфильм.  
15.00 "Приключения Буратино". Худ. фильм. 1-я серия.  
16.10 Фильмы режиссера Е.Учителя. "Доброе утро, люди!", "Хранитель".  
17.00 "Суд идет...".  
17.30 "Когда я был маленьким...".  
18.10 Большой фестиваль.  
18.55 Реформа и власть.  
19.40 Спорт, спорт, спорт.  
20.00 Сегодня.  
20.40 Телемагазин.  
20.50 ТО "Пятое колесо" представляет программу "Папеныкин сынок".  
22.20 Фильм-минутка.  
22.35 Ваш стиль.  
23.05 Корифей. Концерт Пола Маккартни "Двигаюсь вперед".

### Четверг, 6 января

#### Белорусское телевидение

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 Погода.  
8.30 Пять минут на шутку.  
8.35 Складчина.  
8.55 Мультфильмы.  
9.20 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
10.05 Док. фильм.  
11.00 "Карамболь". Ток-шоу с участием журналиста А.Политковского.  
11.35 "В моей смерти прошу винить Клаву К.". Худ. фильм с субтитрами.  
12.50 "Дорога к храму". Три встречи на полесской земле.  
13.20 Деловая хроника.  
13.30 Новости.  
13.40 "...А зори здесь тихие". Худ. фильм. 1-я и 2-я серии.  
16.40 Телебиза.  
16.50 "Волшебная бумага". Новогодняя сказка в детском саду N 532 Минска.  
17.30 Новости /с сурдопереводам/.  
17.40 Складчина.  
18.05 Деловая хроника.  
18.15 Областные новости /Гродно/.  
18.25 Новости Би-Би-Си.  
19.00 Рождество Христово. Поэтическое Филарета, Митрополита Минского и Слуцкого, Патриаршего Экзарха всея Беларуси.  
19.10 Выступает Московский ан-

самбль духовной музыки "Благовест".  
19.30 Программа Финского телевидения.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Погода.  
21.55 Пять минут на шутку.  
22.00 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
22.45 Премьера фильма-концерта Белорусского телевидения "Ансамбль танца Республики Беларусь".  
23.25 НИКа.  
23.40 Праздничное богослужение в Минском Свято-Духовом Кафедральном соборе.

#### Канал "Останкино"

5.00, 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 20.00, 24.00 Новости.  
5.20 Гимнастика.  
5.30 Утро.  
7.45 Фирма гарантирует.  
8.20 Мультфильм.  
8.45 "Просто Мария". Худ. фильм.  
9.35 Г.Венянский. Концерт N 1 для скрипки с оркестром.  
10.20 "Алиса". Рождественская сказка для детей и взрослых.  
11.20 "Питер Пэн". 2-я серия.  
12.30 Передачи-призыры IV Международного фестиваля телепрограмм для детей и юношества. "Наш город Смехоград".

13.00 Мультфильмы.  
13.25 Брейнгинг. Юношеский турнир.  
14.25 Предприниматель.  
15.15 Новые имена.  
16.15 Премьера короткометражного фильма "Кешка и бизнес".  
16.30 Азбука собственника.  
16.40 ...До 16 и старше.  
17.50 Документы и судьбы.  
17.55, 20.35 Погода.  
18.00 "Просто Мария". Худ. фильм.  
18.45 Кинопанорама.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Лотто "Миллион".  
20.55 Созвездие добра.  
21.00 Рождество Христово. Трансляция из Богоявленского Кафедрального собора г.Москвы.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.20 Требуется... Требуется...  
7.30 Время деловых людей.  
8.00 Поехали.  
8.10 Зал ожидания.  
9.00 Мульти-пульти.  
9.20 "К-2" представляет: "Знай наших!"  
10.15 Праздник Рождества.  
11.00 "Санта-Барбара". Худ. фильм.  
12.40 Крестьянский вопрос.  
13.25 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
14.25 Б.Ахмадулина в программе "Арт-обстрел".  
15.20 Телегазета.  
15.25 Там-там новости.  
15.40 Зеленая школа.  
16.10 "Глядя из Нижнего".  
16.55 "Дом на Пречистенке".

17.25 Я -- лидер.  
17.45 Премьера док. фильма "Восхождение".  
18.40 Никто не забыт.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Санта-Барбара". Худ. фильм.  
20.15 Литургия оглашенных. Премьера спектакля-мистерии.  
21.10 Отечество мое.  
22.20 Спортивная карусель.  
22.25 Неопалимая купина.  
22.50 Романсы П.И.Чайковского.  
23.20 Рождественская ночь "Кинотавра".

#### Санкт-Петербург

6.30 Мультфильм.  
6.45, 11.30, 14.30, 18.50, 22.45 Информ ТВ.  
7.05 Реформа и власть.  
7.50 Европейский калейдоскоп.  
8.20 Мультфильм.  
8.30 Тинайджер-шоу по Гайдари.  
9.05 Ж.Марсан. "Публике смотреть воспрещается". Спектакль.

11.40, 14.25, 19.30, 20.45, 0.10 Музыкальный момент.  
11.45 Семь слонов.  
12.15 "По ком тюрьма плачет". Худ. фильм.  
13.30 Исторический альманах.  
14.15 Телемагазин.  
14.40 Выступает группа "Витамин".  
15.05 "Приключения Буратино". 2-я серия.  
16.15 Сказка за сказкой.  
17.00 С Рождеством Христовым!  
19.15 Большой фестиваль.  
19.40 Спорт, спорт, спорт.  
20.00 Сегодня.  
20.40 Телемагазин.  
20.50 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
21.40 "Роковая любовь". Мультфильм для взрослых.  
21.50 Вечерний звон.  
22.35 Ваш стиль.  
23.05 Вечерний звон. Продолжение.  
0.05 Чемпионат России по волейболу. "Автомобилист"--ЦСКА.

**Gillette®**  
Поставки со склада в Минске  
тел. 76 90 26 Gillette - товарный знак фирмы Gillette





### Пятница, 7 января

#### Белорусское телевидение

8.35 Под куполом Вселенной.  
8.45 Погода.  
8.55 Пять минут на шутки.  
9.00 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
9.45 Встреча с хлеборобами колхоза им. Кирова Дрогичинского района.  
10.10 "А. Козлович. 126 слов". Фильм-монолог.  
11.00 Студия "Талесябрына". Рождество. Беларусь. Мир.  
11.55 Играет Государственный концертный оркестр.  
13.20 Сущность. Рождественская программа.  
14.20 Студия "Талесябрына". Рождество. Беларусь. Мир.  
15.35 ПИК представляет: Новогодний винегрет.  
16.15 Мультфильм.  
16.25 Премьера док. фильма Белорусского телевидения "Владыка".  
16.55 Приглашаем на вечерки. Фольклорный ансамбль "Миря-

не" совхоза-комбината "Мир" Барановичского района.  
18.00 Студия "Талесябрына". Рождество. Беларусь. Мир.  
19.15 Подарки -- детям.  
20.30 Контакт: адреса, предложения, информация.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Пять минут на шутки.  
21.50 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
22.35 Рождественский бал в Березе.

#### Канал "Останкино"

7.30, 14.00, 20.00, 24.00 Новости.  
7.50 Гимнастика.  
8.00 Мультфильмы.  
8.25 Веселые нищие.  
9.05 Премьера мультфильма "Ико -- ослепший жеребенок" /Аргентина/.  
10.25 Веди.  
11.05 В мире животных.  
11.45 Мультфильм.  
12.00 Вручение премии "Триумф лауреатам 1993 года".  
12.40 Брейн ринг. Юношеский турнир.  
13.10 Встречи для вас. Митропо-

лит Смоленский и Калининградский Кирилл.  
14.25 Что означают ваши имена.  
15.40 "Рождественская звезда". Музыкально-поэтическая фантазия.  
16.10 Худ. фильм "Операция "Ы" и другие приключения Шурика".  
18.05 Америка с М. Таратуты.  
18.35 Поле чудес.  
19.30 Созвездие добра.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.35 Погода.  
20.45 "Твин Пикс". Худ. фильм.  
21.40 Человек недели.  
21.55 История Грэмм.  
22.20 Аншлаг, аншлаг.  
23.40 Грамми-93. Церемония вручения музыкальных наград Грамми. В перерыве /23.50/ -- Авторалли Париж--Дакар--Париж.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.25 "Рождество Христово". Док. фильм.  
7.55 Играем в сказку.  
8.15 Видеопоэзия. Анна Ахматова.  
8.30 "Безумная Лори". Худ. фильм. 1-я и 2-я серии.  
10.30 "Святки".  
11.00 Музыкальный класс.

11.15 "Мальчики". Худ. фильм.  
12.40 Крестьянский вопрос.  
13.20 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
14.10 Мульти-пульти.  
14.20 Премьеры в Мариинском. Опера Н.А. Римского-Корсакова "Садко".  
16.50 Дисней по пятницам. "В погоне за драгоценностями". Худ. фильм. 1-я серия.  
17.45 "С Рождеством!" Музыкально-развлекательная программа.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Бал". Худ. фильм.  
21.40 "А вот и я". Видеофильм А. Суриковой.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.  
22.35 Вечерний салон.  
0.05 "Снежное шоу". Развлекательная программа.  
0.30 Клуб "Желтая подводная лодка".

#### Санкт-Петербург

7.00, 18.30 Информ ТВ.  
7.20 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
8.15 "Рокс-галактика". "Вечерний звон". Музыкальный канал в утреннем эфире.

9.10 Мультфильм.  
9.15 Сказка за сказкой.  
10.00 "Снежная королева". Худ. фильм.  
11.25, 13.40, 18.05, 20.45, 0.20 Музыкальный момент.  
11.30 "Одиссея Александра Вертинского". Док. фильм.  
13.20 "Билет в Москву". Фильм-концерт.  
13.45 В компании Е. Леонова-Гладышева.  
14.45 "Сеанс одновременной игры". Худ. фильм.  
15.55 Барометр.  
16.10 "Рождество Христово". Док. фильм.  
16.45 "Рождественская мистерия". Телеспектакль.  
18.10 Большой фестиваль.  
18.55 "Путешествие на остров". Рождество.  
20.00 Сегодня.  
20.40 Телемагазин.  
20.50 Хронограф. Литературно-художественная программа.  
21.50 Уик-энд.  
22.35 Ваш стиль.  
22.45 "Река плохого человека". Худ. фильм /США/.

### Суббота, 8 января

#### Белорусское телевидение

8.30 Под куполом Вселенной.  
8.40 Пять минут на шутки.  
8.45 "Лада ОМС" представляет: "Никто, кроме тебя". Телесериал.  
9.30 Здоровье. Тележурнал.  
10.00 Показывает Гомель. Регион. Информационно-аналитическая програма.  
11.00 Неделя планеты.  
11.15 "Тамира" предлагает. "Взрослый сын". Худ. фильм с субтитрами.  
12.45 Телебом. Выступление лауреатов шоу-конкурса.  
13.25 "Мой маленький пони". Мультфильм.  
13.55 Проблемы обслуживания пожилых людей.  
14.25 "Славяв Вышних Богу..." Трансляция из Минского Свято-Духового Кафедрального собора.  
15.35 Мультфильмы.  
16.25 "625... Лазер видео" /клипы, репризы, интермедии/.  
17.10 Олимпийский силуэт. Лыжный спорт.  
17.35 "Войска особого назначения". Телефильм.  
18.05 "Крок". Пять лет в эфире.  
19.35 "Нов & К" - топ-10.  
20.35 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.35 Под куполом Вселенной.  
21.45 Пять минут на шутки.  
21.50 "Звезды" на экране. "Наш

американский Боря". Худ. фильм.  
23.20 Чемпионат Беларуси по биатлону. Спринт.  
0.05 "Каскад".  
0.20 Видимо-невидимо.

#### Канал "Останкино"

6.00, 14.00, 20.00, 24.00 Новости.  
6.25 Гимнастика.  
6.35 Мультфильм.  
6.45 Субботнее утро делового человека.  
7.30 Спорт-шанс.  
8.00 "Марафон-15" представляет... Зов джунглей.  
8.30 В эфире межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
10.00 Рождественский бал в Кремле.  
10.50 Музыкально-информационная программа.  
11.20 Смак.  
11.40 Шире круг! Новогодняя программа.  
13.25 Брейн ринг. Юношеский турнир.  
14.25 "Пеппи Длинный чулок". Худ.

фильм. 16-я серия "Пеппи и пираты". Часть 3-я.  
14.55 Жизнь и политика. Япония с А. Колошиным.  
15.25 Спортивная программа Ультраси. Фигурное катание. Чемпионат России.  
16.15 На концертах фестиваля "Русская зима". Гала-концерт.  
17.15 Эхо недели.  
17.45 Счастливые случаи.  
18.45 Премьера трехсерийного худ. фильма "Контракт на Черри-стрит". 1-я серия.  
19.40 Спокойной ночи, малыши!  
20.45 Погода.  
20.55 Премьера многосерийного худ. фильма "Превратности судьбы". 1-я серия.  
21.40 Рождественские встречи.  
0.15 Авторалли Париж--Дакар--Париж.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.  
7.25 "Рождественские колядки".

7.55 "В светлом саду христианства". Поэт А. Солодовников.  
8.25 Непознанная Вселенная.  
8.55 "Кипятильник" и все такое.  
9.25 Пилигрим.  
10.10 Публицистическая программа "45".  
10.50 "Восхождение". Худ. фильм.  
13.20 Телеэрудит.  
13.25 Худ. фильм "Бросок, еще бросок".  
14.20 "К-2" представляет: "Звезды Америки".  
14.50 Как обустроить Россию.  
15.35 Золотая шпора.  
16.05 Футбол без границ.  
17.00 Фильм-премьер.  
17.15 Великие цирки мира.  
18.15 Устами младенца.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Месть". Худ. фильм /США/.  
21.40 Репортер.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.  
22.30 Спортивная карусель.

22.35 Программа "А".  
23.35 "Огни большого города". Худ. фильм.

#### Санкт-Петербург

7.00, 18.30, 22.45 Информ ТВ.  
7.20 Мультфильмы.  
8.15 "Река плохого человека". Худ. фильм /США/.  
9.55 Кубок мира по лыжным гонкам.  
11.10 "Лев Гурыч Синичкин". Худ. фильм.  
12.35 Теледоктор.  
12.50 Серебряная нить. Программа для пожилых людей.  
13.35 Концерт по заявкам.  
14.05 Международный музыкальный фестиваль "Рождественские встречи".  
15.30 "Мужчины есть мужчины". Худ. фильм.  
16.35 Музыка -- детям.  
16.45 Веселые стихи.  
16.55 Ребятам о зверятах.  
17.15 Исторический альманах.  
18.05 Дорожные приключения.  
18.10 Большой фестиваль.  
18.55 Камертон.  
19.40 Экспресс-кино.  
20.00 Намедни.  
20.40 Ваш стиль.  
20.45 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
21.35 Театральная провинция. Красноярск.  
23.00 Портреты. Юрий Марусин.  
23.35 "Этот безумный звучащий мир". Музыкальная программа.

#### Организация продает

#### УГОЛЬ

бытовой по бартеру или по безналичному расчету. Минимальная партия -- 1 вагон, со склада самовывоз автотранспортом /1 автомашина/.  
Цены ниже рыночных.  
Тел.: /016-55 Столин Брестской обл./ 2-17-44, 2-10-61, 2-28-70, 2-16-06

**ФИРМА**  
покупает:  
**российские**  
**безналичные**  
**рубли,**  
**наличную СКВ**  
**по**  
**безналичному**  
**расчету**  
Тел.: **36-49-27,**  
**49-05-08.**

**Организация**  
**приобретет**  
**крупную партию**  
**сигарет**  
**"Мальборо"**  
Телефон  
для справок:  
/8-0172/ 36-12-04.

**Организация**  
**предлагает**  
**Кожаную**  
**обувь**  
**из Италии.**  
Тел. 20-04-78.

### Воскресенье, 9 января

#### Белорусское телевидение

8.00 Утро республики.  
8.10 Под куполом Вселенной.  
8.20 Пять минут на шутки.  
8.25 Слово к человеку.  
8.55 "Звезды" на экране. "Наш американский Боря". Худ. фильм.  
10.25 MTV. Лучшие хиты.  
10.55 Уроки здоровья.  
11.20 Клуб "Гав-гав".  
11.40 Воскресное телекафе "Моя мама".  
12.25 Мультфильмы.  
12.55 Для школьников. О шахматах и шахматистах.  
13.25 Киноэкран-94. Январь.  
14.30 Тайнство. Программа для семьи.  
15.00 Шоу-ТВ "Три апельсина".  
15.30 "Переплыть реку..." Телеочерк.  
15.55 Мультфильмы.  
16.25 "За спичками". Худ. фильм.  
18.00 "Гиннесс-шоу".  
18.30 С понедельника... Рождественские встречи.

19.10 "Родовод". Полесские колядки.  
20.00 Панорама.  
20.35 Под куполом Вселенной.  
20.40 Колыбельная.  
21.10 "Синема" представляет: "Львиная доля". Худ. фильм /Франция/.  
22.40 Не забудьте включить телевизор.  
22.50 Королевская охота. Шоу-казино.  
23.50 Чемпионат Беларуси по биатлону. Эстафеты.

#### Канал "Останкино"

6.00, 14.00, 17.30, 24.00 Новости.  
6.20 Гимнастика.  
6.30 Музыкальная программа.  
7.00 Час силы духа.  
8.00 Тихий час.  
8.30 С утра пораньше.  
9.00 Полигон.  
9.30 Спортлото.  
9.45 Пока все дома.  
10.15 Утренняя звезда.  
11.05 Новое поколение... Успех.  
11.45 Под знаком "пи".  
12.30 Провинция.  
13.00 "Пиф и Геркулес".

Мультфильм.  
13.10 Док. фильм "Подводная одиссея команды Кусто".  
14.20 В эфире межгосударственная телерадиокомпания "Мир".  
15.00 Клуб путешественников.  
15.50 Живое дерево ремесел.  
15.55 Мультфильмы "Кот Феликс", "Настоящие охотники за привидениями" /США/.  
16.50 Панорама.  
17.45 Смехопанорама.  
18.30 Авто-шоу.  
18.40 Телелогия.  
18.55 Погода.  
19.00 Киноафиша.  
19.25 Худ. фильм "Летучий голландец".  
21.00 Воскресенье.  
21.45 Спортивный уик-энд.  
22.00 Променады в Мариинском.  
23.00 Худ. фильм "Декалог-X".  
0.20 Авторалли Париж--Дакар--Париж.

#### Канал "Россия"

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Вести.

7.25 Параджанов: "Я снимаю гениальный фильм".  
7.55 Доброе утро.  
8.25 Большой хоккей.  
8.55 Студия "Рост".  
9.25 Знакомьтесь -- "Льдинка".  
9.40 Козырная дама.  
10.10 Аты-баты...  
10.40 Кипрас-Мажейка. Репортажи из "Малой Европы".  
11.10 "Сергей Параджанов, каким мы его не знали".  
12.10 "Севастопольская катастрофа".  
12.40 Шесть соток.  
13.20 Не вырубить...  
13.35 Лучшие игры НБА.  
14.35 Гранд-репортаж.  
15.05 "К-2" представляет: "Фрак народа".  
15.50 В мире животных.  
16.50 Волшебный мир Диснея. "Гуфи и его команда", "Черный плащ".  
17.45 Коробка передач.  
18.00 Богини любви. Катрин Денев.  
18.45 Праздник каждый день.  
19.25 "Манон-70". Худ. фильм.  
21.25 У Ксюши.  
22.20 Автомиг.  
22.25 Звезды говорят.

22.30 Спортивная карусель.  
22.35 "Тени забытых предков". Худ. фильм.  
**Санкт-Петербург**  
7.00 "Целительное слово". Программа-богослужение.  
7.30 "На пороге ночи". Худ. фильм.  
8.20 Уик-энд.  
9.05 Экспресс-кино.  
9.25 Кубок мира по лыжным гонкам.  
11.10 Воскресный лабиринт.  
13.15 Новые времена.  
13.45 Сказка за сказкой.  
14.15 "Заложники". Худ. фильм.  
15.30 Док. фильм.  
16.15 "Физики". Худ. фильм.  
17.55 О-ля-ля!  
18.30 Информ ТВ.  
18.55 Автопилот.  
19.10 "Киновоспоминания. Пляжная жизнь". Док. фильм.  
20.00 Итоги.  
21.05 Ваш стиль.  
21.10 "За прекрасных дам". Худ. фильм.  
22.20 Адам и Ева +.  
22.50 "Испанский час". Комическая опера.



# 8-й канал

## Пятница, 31 декабря

15.00 Программа передач.  
15.05 Художественный фильм для детей "Санта Клаус -- победитель Марсиан".  
15.30 Многосерийный фильм для детей "Карусель".  
Мультфильм "Новый год" из серии "Амиго и его друзья".  
16.00 Музыкальная программа.  
16.30 Многосерийный телевизионный фильм "Я покупаю эту женщину". 45-я, 46-я, 47-я и 48-я серии.  
18.00 Полицийский сериал "Хилл стрит блюз": "Все внимание на Ри-коу".  
18.55 Комедийное шоу "Скрытая камера".  
19.30 Музыкальная программа "Давайте потанцуем".  
20.05 Художественный фильм "Игрушка гангстера".  
21.50 "Танго в ночи". Концерт группы "Флитвуд Мак".  
23.00 Поздравление с Новым годом.

дом.  
23.10 Программа передач на завтра.

## Суббота, 1 января

15.00 Программа передач.  
15.05 Мультфильм "Рождественская сказка".  
15.30 Художественный фильм для детей "Джек и волшебный стебель".  
16.55 Приключенческий сериал "Залив "Опасный": "Полет сокола".  
17.25 Секреты версальской кухни.  
18.00 Многосерийный фильм "Судьба".  
18.45 Музыкальная программа. "В черте Остина": "Гарри Найн".  
19.15 Концерт группы "Дженезис".  
20.25 Дайджест комедийного шоу "Скрытая камера".  
21.05 На сцене Вульфтрапа: группа "Голден Бойс".  
22.05 Джоан Риверс шоу. Рождественская встреча с Бэнни Манилоу.  
23.05 Программа видеоклипов.  
23.30 Программа передач на завтра.

## Воскресенье, 2 января

15.00 Программа передач.  
15.05 Многосерийный фильм для детей "Карусель".  
Мультфильмы "Эдисон" и "Леонардо да Винчи" из серии "Амиго и его друзья".  
15.40 Полицийский сериал "Хилл стрит блюз": "Отборная вырезка".  
17.40 Программа мультфильмов.  
18.05 Спортивная программа фирмы "Жиллетт".  
18.30 Программа о здоровье "Жизненный выбор": "Суррогатные матери".  
19.00 Музыкальная программа.  
19.40 Многосерийный телевизионный фильм "Я покупаю эту женщину". 49-я, 50-я, 51-я и 52-я серии.  
21.10 Реклама.  
21.20 Художественный фильм "Первый сезон".  
22.55 Программа видеоклипов.  
23.30 Программа передач на завтра.

## Понедельник, 3 января

18.00 Программа передач.  
18.05 Многосерийный фильм для детей "Карусель".  
Мультфильм "Наполеон" из серии "Амиго и его друзья".  
18.40 Музыкальная программа.  
19.10 Многосерийный телевизионный фильм "Я покупаю эту женщину" 53-я, 54-я, 55-я, 56-я серии.  
20.40 Полицийский сериал "Хилл стрит блюз": "Жизнь, смерть, вечность и т.д.".   
21.45 Худ. фильм "Шерлок Холмс и женщина в зеленом".  
23.30 Программа видеоклипов.  
23.30 Программа передач на завтра.

## Ку-ка-ре-ку-ла-93

Редакционное жюри с учетом мнения читателей подвело итоги конкурса на лучший анекдот уходящего петушиного года. Максимальное количество баллов набрала октябрьская "Ку-ка-ре-ку-ла":

-- Дорогой, скажи мне, что такое разделение властей в России?

-- Ну, это совсем просто. Это когда одна власть находится в "Лефортово", а другая -- в Кремле.

Столько же баллов получил анекдот "Чего нет, того нет", родившийся в нашем Верховном Совете:

-- КГБ нам подчиняется, Национальный банк -- тоже, -- говорит с трибуны сессии депутат. -- Что нам еще надо?

-- Мозги, -- ответили из зала.

А на третьем месте оказался вот этот.

Хозяин долго думал, как ему избавиться от тараканов. Чего только он делал -- живут. Родственник посоветовал:

-- Говори им правду: "цены опять повысились", "есть нечего", "холодильник пустой", "магазин закрылся"...

За день человек сам себе надоед этими разговорами. Вдруг ночью слышит тараканьи голоса:

-- Хозяин, проснись, мы тебе поесть принесли.

Называем имена победителей: **Дмитрий МАХОТКИН, Владимир АБРАМОВИЧ, Екатерина ТУЗОВА.** Все трое предпочли подписку на "Республику". С чем мы и себя, и их поздравляем.

А заодно искренне благодарим минчан Валерия Бабя, Николая Наварича и Михея Шендаренко, Николая Григорьева из Слонима, Григория Герасева из Добруша и многих-многих других за активное участие в конкурсе: за те добрые улыбки, которые вы подарили республике.

Конкурс на лучший анекдот продолжится и в 1994 году. Ждем ваших писем.



Организация реализует со склада

**СОДУ**  
КАЛЬЦИНИРОВАННУЮ

Тел. в Минске /0172/ 267-309.

**СОДУ**  
КАУСТИЧЕСКУЮ

твердую, жидкую и хладон-12

/возможна партия менее 1 тонны/.

Тел. в Минске /0172/ 516-064.

**БЕЛПРОЕКТ**

ВНИМАНИЮ ОРГАНИЗАЦИЙ, ЧАСТНЫХ ЛИЦ И ИНОСТРАННЫХ ИНВЕСТИТОРОВ!

Высокопрофессионально выполняем проекты посольств и представительств, банков, офисов, отелей, учреждений отдыха, объектов придорожного сервиса, жилых домов усадебного типа, коттеджей и т.п.

Имеем практический опыт сотрудничества с иностранными.

За умеренные цены гарантируем хорошее качество и сопровождение объекта от момента заключения контракта до сдачи под ключ, а также в период гарантийного срока.

Услуги посредников оплачиваются.

г. Минск, пр. Машерова, 23.  
тел. 23-82-11, 23-45-94

С Новым Годом!

**TEIR** (0172) 769078,  
769080, 769086

Компьютеры NTT -  
13 базовых моделей  
и более 5000 модификаций, а также  
новейшие принтеры  
EPSON и HEWLETT  
PACKARD

Организация продает:

-- винтовые лестницы из бетона для коттеджей  
и административных зданий /лицензия Госстроя/;

-- а/м РАФ  
любых  
модификаций.

Форма оплаты любая.

Покупает наличную СКВ и б/н российские рубли.

Продаем подсолнечное масло оптом.

Тел./факс /0172/ 66-86-06.



**ФИРМА**

постоянно  
продает  
покупает СКВ по  
б/н расчету.  
Выгодный курс.  
Тел. /0172/  
650-688.

Фирма продает

российские  
безналичные  
рубли. Продает  
наличную СКВ по  
безналичному  
расчету.  
Тел.: 36-43-01,  
56-51-35.

**СКАРБ**

ЖЕЛАЕТ  
ВАМ  
СЧАСТЬЯ  
В НОВОМ  
ГОДУ!



**PUSHE**

В НОВЫЙ ГОД -  
НА НОВОМ  
АВТОМОБИЛЕ

Фирма "ПУШЕ" предлагает  
по льготным ценам:

ВАЗ-21043	6050\$
ВАЗ-2121	6500\$
ВАЗ-2109	6262\$
ВАЗ-21093	7171\$
ВАЗ-21099	8390\$
ШКОДА ФАВОРИТ	5656\$
ШКОДА ФОРМАН	6363\$
КРАЙСЛЕР САРАТОГА	24000\$

Форма оплаты любая.

Минск, ул. Притыцкого, 60/2.

Телефоны: (0172) 588-525, 517-433, 517-422.



ОРГАНИЗАЦИЯ  
ПРОДАЕТ  
ТРАКТОРЫ  
MT3.

Тел. /02151/  
2-18-03.

Частное  
объявление

Продаю  
ЕС-1841 и  
а/м "ВОЛЬВО" -  
360 GLE.

Тел. 70-70-77.

Организация  
предлагает:

Грузовые  
автомобили  
«Мерседес»  
с изотермическим фургонном

Мебель  
(мягкие углы «Вилия»)

Тел.: (0172) 680-001, 680-912  
Мех  
чернобурая лисы

Организация  
ВОЗЬМЕТ  
КРЕДИТ

или свободные  
финансовые средства  
на выгодных условиях.  
Оплачиваются услуги  
посредников.  
Тел. 8-0172/37-06-10.

Приобретаем  
российские  
рубли и СКВ  
по выгодному  
курсу.  
Тел.:  
56-63-51,  
21-73-76.

В магазинах № 6 /ул. Чкалова, 6/ и № 11  
/ул. Денисовская, 45/ имеются в продаже  
ЖЕНСКИЕ ДЕМИСЕЗОННЫЕ  
И ЗИМНИЕ САПОГИ  
производства Германии и Италии из  
натуральной кожи, замши, по низким  
ценам от 30 дол. до 55 дол. США.  
Тел.: 21-55-76, 21-90-12, 24-36-11.



## ПРИМЕТЫ

- Если спеша на работу вы три раза споткнулись на левую ногу, а затем три раза на правую, то обеденный перерыв вы проведете в обувной мастерской.
- Если вы молодой, энергичный сотрудник и получили от начальства похвалу за отлично сделанную работу, то премию за эту работу получит сам начальник.
- Если вы встретили элегантного мужчину средних лет с букетом роз, значит, он идет не домой.

## Тест-шутка

## Познай себя

Играющим следует найти приемлемые для себя ответы на вопросы и подсчитать количество набранных очков.

**1. ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ВОПРОС:** Что вы предпочитаете: прийти на работу на полчаса позже или уйти с работы на полчаса раньше?

- а/я никогда себе этого не позволяю -- 5 очков
- б/и то, и другое -- 10 очков
- в/я вообще работать не собираюсь -- 15 очков

**2. СЕКСУАЛЬНЫЙ ВОПРОС:**

- Пристают ли к вам на улице незнакомые мужчины/женщины?
- а/ко мне и знакомые не пристаю -- 5 очков
- б/пусть только попробуют! -- 10 очков
- в/я сам/сама пристаю к ним -- 15 очков

**3. НОВОГОДНИЙ ВОПРОС для МУЖЧИН:**

- В "комках" полно шампанского, а у вас нет денег, как вы поступите?
- а/пойду разгружать вагоны -- 5 очков
- б/я шампанского не пью, у меня от него икота -- 10 очков
- в/пойду к подруге, у которой наверняка есть шампанское -- 15 очков

**4. НОВОГОДНИЙ ВОПРОС для ЖЕНЩИН:** Вас пригласили в шикарную компанию, а у вас нет нового платья, как вы поступите?

- а/откажусь и пропущу весь вечер -- 5 очков
- б/"откопаю" платье двадцатилетней давности и внушу всем, что это "последний писк моды" -- 10 очков
- в/сделаю из оконного тюля экстравагантный маскарадный костюм -- 15 очков

**ПОДВЕДЕМ ИТОГИ.**

- 15 очков -- где вы воспитывались?
- 25--30 очков -- из вас еще выйдет толк!
- 45 очков -- вы -- герой нашего времени!

## Согиняют взрослые...

## НОВОГОДНЕЕ

Николай АЛТУХОВ

Героиню самых теплых песен,  
Горячо любимых детворой,  
Елку,  
Словно Спящую принцессу,  
Я сегодня притащил домой.  
Дети замирают, дружно ахнув,  
Будто в дом  
Вошла сама весна,  
И квартира рощей пропахла,  
Сказкою наполнилась она.  
Гостью поприветствовали звонко

/Словно елка --  
Новый член семьи!  
И несут игрушки, как ребенка,  
Дети подбегшие мои.  
...Вечно юный, хоть давно знакомый,  
Праздник, умиляющий до слез!  
Словно не из леса --  
Из роддома  
Девочку я славу принес.

## ...и дети

## ЕЛОЧКУ ЖАЛКО

На белом листе бумаги внучка нарисовала елку. Говорит, учительница дала такое задание: нарисовать и придумать сказку. Слушай, что я придумала.

В некотором царстве, в некотором государстве росла в лесу невысокая, пушистая Елочка. И ее иголочки были очень мягкими, нежными. Может, поэтому к Елочке часто прибежал Зайчик: он дружил с ней.

Весной и летом вокруг Елочки разносился очень приятный запах. Осенью она укрывала друга от дождя и ветра: просто склоняла веточки, и им обоим было тепло, а главное, совсем не страшно.

А потом наступила зима. Зайчик сменил свою серую шубку на белую и бежал к любимой похвастаться, поздравить с Новым годом. Прискакал к знакомому месту и... ахнул! Там, где росла когда-то Елочка, торчал

пенек. На верхушке его застыли слезы -- капельки смолы.

Зайчик горько-горько заплакал.

Он закричал, сдерживая рыдания: "Маленькой Елочке не холодно зимой! Не уносите вы Елочку домой!"

-- Внученька, -- говорю, -- ты изменила слова известной песенки.

А она мне отвечает:

-- Бабушка, но ведь эта песенка неправильная. Вот посмотри, что я нарисовала: Елочка нарядная, красивая, детям весело. А Елочке -- нет! Она скучает, плачет. Ведь она никогда не увидит своего друга Зайчика.

Я записала внучину сказку. Может, не очень складно? Вы уж не судите, пожалуйста, строго.

Инночка и ее бабушка  
Райса Самойловна ВАЛИЦКАЯ

## Поделюсь улыбкою своей

## Как хочешь, крутись

Решила подарить читателям любимой газеты несколько любимых анекдотов. Может, вы их знаете -- не обессудьте.

С наступающим!

Жена говорит мужу:

-- Дорогой, а ведь завтра 25 лет как мы с тобой женаты! Не заколоть ли нам по этому поводу кабачка?

-- А кабачик-то в чем виноват?

\*\*\*

Теща дает зятю 500 тысяч и говорит:

-- Крутись, зятек, как хочешь, но я после смерти хочу быть похоронена чество по чести: с музыкой, с венками, с отпеванием...

На следующий день зять приходит и говорит:

-- Теща, крутись, как хочешь, но завтра в 12 похороны...

Сморгонь

Жанна КОРНЕЙ



Рисунок Владимира НЕНАШЕВА

## Звезды предполагают

## Астрологический прогноз на 1994 год

**ОВЕН.** Год будет сложным. В первой половине возможны неурядицы в личной жизни и на работе. Во второй половине появятся немало финансовых проблем. Постарайтесь в это время усердно потрудиться. Вам повезет с друзьями. Именно они могут прийти на помощь в самый трудный момент.

**ТЕЛЕЦ.** С приходом весны надо будет усердно работать. В это время вы можете заложить хороший цикл на будущее. Помните, что такое бывает только раз в девять лет. Можете рассчитывать на успех в юриспруденции, судебных делах. Ваш авторитет вырастет в семье.

**БЛИЗНЕЦЫ.** Может так случиться, что весь год придется работать не покладая рук, а хороших результатов не будет. Да еще появятся тайные враги, завистники, неоправданные волнения, страхи. Смиритесь и несите эту ношу. В наступающем году вас ожидает удача в дальних поездках, контактах с иностранцами, в изучении религии и оккультных наук.

**РАК.** Многие из Раков осознают смысл своей жизни, а некоторые смогут реализовать поставленные ранее цели. Однако не стоит, особенно в первые месяцы, делать это с помощью имеющейся у вас власти. Не превышайте меру, будьте очень тактичны. Во второй половине присмотритесь к свое-

му окружению, откуда можно будет ждать измены.

**ЛЕВ.** Успех ожидает в семье, посвятите ей много времени. Здесь найдете себе утешение, ибо придется преодолеть немало трудностей. Возможны и неприятности на службе, возможно, что к вам сослуживцы будут относиться с недоверием и даже злобой. Наберитесь терпения. Радостных минут также будет немало.

**ДЕВА.** У вас есть выбор -- пойти по низкому или высокому пути. Не ошибитесь. Если пойдете по высокому, то придется усердно служить своему долгу. В наступающем году будет много контактов и новых друзей. Возможно, "засветит" новая должность.

**ВЕСЫ.** В первой половине года будет прекрасная возможность увеличить свои доходы, особенно если вам покровительствуют начальники. Успех дома и удачи в любви. Наслаждайтесь, но не теряйте голову, особенно первые месяцы, когда возможны семейные конфликты.

**СКОРПИОН.** У многих будет повышение на службе. Поэтому используйте время для достижения служебных целей. В конце года вероятно увеличение доходов. Будьте очень осторожны в первые месяцы, когда возможны экстремальные ситуации. После апреля плохое влияние станут оказывать окружающие,

поэтому тщательно подбирайте друзей. Успешно будут идти дела дома.

**СТРЕЛЕЦ.** В конце будущего года решайте важные вопросы на работе, когда вам должен сопутствовать успех. В начале года спешите уладить финансовые дела. Вам будут помогать родные, в трудную минуту обретитесь на них. Удачи будут в близких поездках.

**КОЗЕРОГ.** Решайте все важные вопросы в начале года. В мае возможны крупные неприятности. Потом следует надеяться на финансовую удачу. Успех можно ожидать в общественной деятельности, друзья станут покровительствовать вам, вполне возможно, в конце года вы получите тайную власть и станете влиять на других.

**ВОДОЛЕЙ.** Вполне вероятно, что многие займут новую должность или же вырастут в глазах окружающих. Используйте время очень продуктивно, так как можно добиться больших успехов. Только будьте осторожны в финансовых вопросах.

**РЫБЫ.** Не стоит ожидать в начале года значительных финансовых успехов. Во второй половине года затруднятся отношения с родными, соседями, друзьями, которые могут стать вашими врагами. В наступающем году вам многое станет понятным, вы осознаете свой жизненный путь.

## ПОГОДА

Сегодня днем по республике временами пройдут осадки, местами туман, слабый гололед, на дорогах гололедица. Температура воздуха составит в Витебске от 0° до -2°, в Могилеве, Гомеле, Минске -- около 0°, в Гродно -- от 0° до +2°, в Бресте -- от +1° до +3°. 1 и 2 января по республике характер погоды существенно не изменится. В новогоднюю ночь температура будет от -4° до +1°.

## Медицинский прогноз погоды на 31 декабря

По сведениям Гидрометеоцентра в ближайшие сутки погода существенно не изменится. Содержание кислорода в воздухе ожидается чуть ниже средних многолетних данных. В такие погодные условия появления выраженных метеослабостических реакций у основного контингента больных маловероятно.

## ФИЛЬМЫ НЕДЕЛИ

МИНСК  
"Хищник-2", "В поисках души" /"Октябрь"/.

БРЕСТ  
"Коммандо", "Моя мачеха -- инопланетянка" /"Беларусь"/, "Воздушные пираты", "Сесилия" /"Мир"/, "Бухта смерти", "Официант с золотым подносом" /"Юность"/.

ГОМЕЛЬ  
"Робот-полицейский", "Клетка" /к/т им.Калинина/, "Молодая леди Чаттерлей", "Робот Джонс" /"Юбилейный"/, "На Дерибасовской хорошая погода, на Брайтон Бич опять идут дожди", "Греческая смоковница" /"Октябрь"/.

ВИТЕБСК  
"Малыш-карате", "Комиссар полиции и малыш" /"Беларусь"/, "Слияние двух лун" /"Спартак"/.

## ГОВОРЯТ, ПОД НОВЫЙ ГОД...

## "Горизонт" уезжает в Брест

Комиссией в составе главного редактора газеты "Республика" Н.З.Керноги, начальника управления почтовой связи и распродажи печати Минсвязи А.Г.Кравцова, подписицы "Р" Т.Е.Трофимович, специалиста редакционного персонала Е.В.Чабан, заместителя главного редактора В.Ф.Николайчука с помощью лототрона решена /отчасти/ судьба цветного телевизора. "Горизонт" уедет в Брест и будет окончательно разыгран среди подписчиков почтового отделения 224001.

"Республиканцы"

## Через три континента по суше

В новогоднюю ночь границы Беларуси пересекут машины участников автопробега "Лондон--Нью-Йорк: по суше". Пробег стартовал 27 декабря в британской столице и финиширует 31 марта будущего года в сердце Америки.

За плечами участников остались тоннель под Ла-Маншем, Франция, Германия, Польша. С Азиатского на Американский континент экспедиция переправится по льду Берингова пролива на уникальных машинах "арктос" канадской береговой охраны.

В ходе пробега пройдут испытания грузовики Уральского автозавода и автомобили концерна "Форд": джип "Маверик" и лучший автомобиль 1993 года -- "Форд-Мондео". СП "Лада ОМС", официальный дилер концерна в республике, уже начало поставки этой техники на белорусский рынок.

## АНОНС

В следующем номере "Р", который выйдет во вторник, 4 января:

## Палач с добрыми глазами

ОЧЕМ ВЫПРОЧТЕТЕ НА СЕДЬМОЙ СТРАНИЦЕ "Р" В ПЕРВЫХ ТРЕХ НОМЕРАХ ГАЗЕТЫ ЗА 1994 ГОД?

Вот маленькая цитата:

-- Где вы учились своему ремеслу, если его так можно назвать? Как вы воздействуете на людей?

-- Я-Посвященный Оккультной Школы Великого Братства... Начиная обучение в Тибете... Воздействую же я на людей просто. Если в Природе что-то целое разлагается в хаос, то и в человеке /своеобразной микроприроде/ произойдут те же процессы. Нужен только... "переключатель". При получении сигнала, очерченного временем, низшие проявления человеческого сознания превращаются в разрушительные силы. Человек разрушает /по-вашему -- убивает/ сам себя. Все.

-- И сколько людей вы "переключили"?

-- ...24.